

Home > DON DENIS > EDIZIONE > Que soydade de mha senhor ey > Tradizione manoscritta > CANZONIERE B

## CANZONIERE B

- letto 232 volte

### Edizione diplomatica

	<p>Que soydade de mha senhor ey Quando me nenbra. de la qual. E que me ne(m)bra* q(ue) bena oy Falar e por quanto be(n) delasei Rogueu. a deus q(ue) enda o poder Que mha leixe selhi prouguer ueer</p>
	<p>Cedo ca peromi nu(n)ca fez be(n) Sea no(n) uir no(n)me posso guardar Denssandecer ou moirer co(n) pesar E p(or) q(ue) ela tote(n) poder te(n) Rogueu a d(eu)s q(ue) enda o poder</p>
	<p>Cedo ca tal. a fez n(ost)ro senhor De quantas out(ra)s no mu(n)do so(n) Nou lhi fez par ala. minha fe no(n) E poy la fez das melhore melhor Rogueu ad(eu)s q(ue) enda o poder</p>
	<p>Cedo ca tal a q(ui)s d(eu)s faz(er) Que sea no(n) uyr no(n) posso uiuer</p>

- letto 121 volte

### Edizione diplomatico-interpretativa

	I
--	---

Que soydade de mha senhor ey Quando me nенbra. de la qual. E que me ne(m)bra* q(ue) bena oy Falar e por quanto be(n) delasei Rogueu. a deus q(ue) enda o poder Que mha leixe selhi prouguer ueer	Que soydade de mha senhor ey quando me nенbra dela qual e que me nembra que ben a oy falar; e, por quanto ben dela sei, rogue?eu a Deus, que end?á o poder, que mh-a leixe, se lhi prouguer, veer
	II
Cedo ca peromi nu(n)ca fez be(n) Sea no(n) uir no(n)me posso guardar Denssandecer ou moirer co(n) pesar E p(or) q(ue) ela tote(n) poder te(n) Rogueu a d(eu)s q(ue) enda o poder	cedo; ca, pero mi nunca fez ben, se a non vir, non me posso guardar d?enssandecer ou moirer con pesar; e, porque ela tod?en poder ten, rogue?eu a Deus, que end?á o poder, .....
	III
Cedo ca tal. a fez n(ost)ro senhor De quantas out(ra)s no mu(n)do so(n) Nou lhi fez par ala. minha fe no(n) E poy la fez das melhore melhor Rogueu ad(eu)s q(ue) enda o poder	cedo; ca tal a fez Nostro Senhor: de quantas outras no mundo son nou lhi fez par, a la minha fe, non; e, poy-la fez das melhore melhor, rogue?eu a Deus, que end?á o poder, .....
	IV
Cedo ca tal a q(ui)s d(eu)s faz(er) Que sea no(n) uyr no(n) posso uiuer	cedo; ca tal a quis Deus fazer: que, se a non vyr, non posso viver.

- letto 155 volte

## Riproduzione fotografica

Image not found

[https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/B\\_526a.jpg&itok=lezHvDIC](https://letteraturaeuropaea.let.uniroma1.it/?q=sites/default/files/styles/661/public/B_526a.jpg&itok=lezHvDIC)



- letto 172 volte

**Source URL:** <https://letteraturaeuropea.let.uniroma1.it/?q=laboratorio/canzoniere-b-264>